

**Zeitschrift:** Nebelspalter : das Humor- und Satire-Magazin  
**Band:** 73 (1947)  
**Heft:** 8

## **Werbung**

### **Nutzungsbedingungen**

Die ETH-Bibliothek ist die Anbieterin der digitalisierten Zeitschriften auf E-Periodica. Sie besitzt keine Urheberrechte an den Zeitschriften und ist nicht verantwortlich für deren Inhalte. Die Rechte liegen in der Regel bei den Herausgebern beziehungsweise den externen Rechteinhabern. Das Veröffentlichen von Bildern in Print- und Online-Publikationen sowie auf Social Media-Kanälen oder Webseiten ist nur mit vorheriger Genehmigung der Rechteinhaber erlaubt. [Mehr erfahren](#)

### **Conditions d'utilisation**

L'ETH Library est le fournisseur des revues numérisées. Elle ne détient aucun droit d'auteur sur les revues et n'est pas responsable de leur contenu. En règle générale, les droits sont détenus par les éditeurs ou les détenteurs de droits externes. La reproduction d'images dans des publications imprimées ou en ligne ainsi que sur des canaux de médias sociaux ou des sites web n'est autorisée qu'avec l'accord préalable des détenteurs des droits. [En savoir plus](#)

### **Terms of use**

The ETH Library is the provider of the digitised journals. It does not own any copyrights to the journals and is not responsible for their content. The rights usually lie with the publishers or the external rights holders. Publishing images in print and online publications, as well as on social media channels or websites, is only permitted with the prior consent of the rights holders. [Find out more](#)

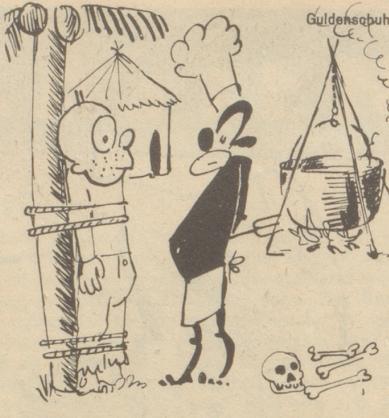
**Download PDF:** 18.02.2026

**ETH-Bibliothek Zürich, E-Periodica, <https://www.e-periodica.ch>**

## Mißverständnis

Zwei ältere Damen sitzen in einem Restaurant in Baden und plaudern. Plötzlich ergreift eine der beiden Damen das «Badener Tagblatt», worauf in Fettdruck der Titel steht: «Wieder de Gasperi!» Da sagt diese Frau enttäuscht zur andern: «Jetz losezi emol, jetz isch scho wieder de Gasperi ...» Da wird sie von der andern Dame jäh unterbrochen, indem diese sagt: «Oh, bin i froh, 's letscht Johr hani de Gasperi use gheit und ha än Sarina Holzvergaser ine tue!»

(angeblich wüwa) P. B.



„Gänzi wenigsichtens zerscht M. C.  
Herr Kanibalel.“

## Der Schläfer

Während eines Gesprächs mit einem alten Freund, den er schon lange nicht mehr gesehen hatte, fragte einer, wie er schlafe. «Ich schlafe gut in der Nacht», antwortete der Freund, «und ziemlich gut am Morgen, aber am Nachmittag muß ich mich die ganze Zeit umdrehen.» (Uebers. v. F. H. G.)



## Ein neues Biscuit

Unser elfjähriges Töchterlein sollte «Petit Beurre» einkaufen gehen. Im Laden angekommen, sagte sie: «Ich möchte gerne ein halbes Pfund „Petit-pierre“! Seitdem werden bei uns nur noch «Bundesratbiscuit» gegessen. M.



## Gruß us Davos

uf guet solothurnisch

Obe Swing und unde Swing,  
Dechlimütze ufem Gring.  
Uf Parsenn, kei Chrampf, kei Schteif;  
Gschwind ä chlini Bähnlireis.

Dobe gleitig d'Schii go reiche,  
Kandahar a d'Schpränzelscheiche.  
Hoppla los! Geländeschprung!  
Schuhfahrt, tiefi Vorlag, Schwung.

Schneidig über d'Walle tanze,  
Plötzlig chöpfings ufem Ranze.  
Eventuell blibt alles heil,  
Eventuell au nur ä Teil.

Letschtefalls: Gipsaschpirant.

Erschtefalls: Hochelegant  
Zum Five o'clock- and Dancing-Tea,  
Im stramme Keil und Aprés-Ski.

Zobe Smoking, Lack am Fueß,  
's müede Chnochegschtell, äs mueß  
Schwofe bis am zwölfi, eis.  
Z'morndrisch wieder: Bähnlireis.

Sioux



## Kreuzworträtsel Nr. 8

Dies Zitat von Ibsen fordert:  
Stelle nicht das Materielle stets zuvorderst.

Waagrecht: 1 Zeitabschnitt; 2 welches Tier wird mit der Harpune gejagt?; 3 waagrechte Segelstange, oder von rückwärts Wappentier; 4 Bewohner des kleinsten britischen Dominions; 5 ??????????; 6 ???; 7 ?????; 8 ???; 9 Fremdwort für besonders, eigenartig; 10 landwirtschaftlicher Ertrag; 11 für, je (lateinisch); 12 ???; 13 Eule (niederdeutsch); 14 Gegenteil vom Mann; 15 aus was wird Terpenfin gewonnen?; 16 womit warnt das Schiff bei diesigem Wetter?; 17 Jaßkarte; 18 ?????; 19 meine (französ.); 20 in welchem Gefäß bringt der Bauer die Milch in die Käserei?; 21 schwabbenähnlicher Zugvogel, nistet auf Türmen.

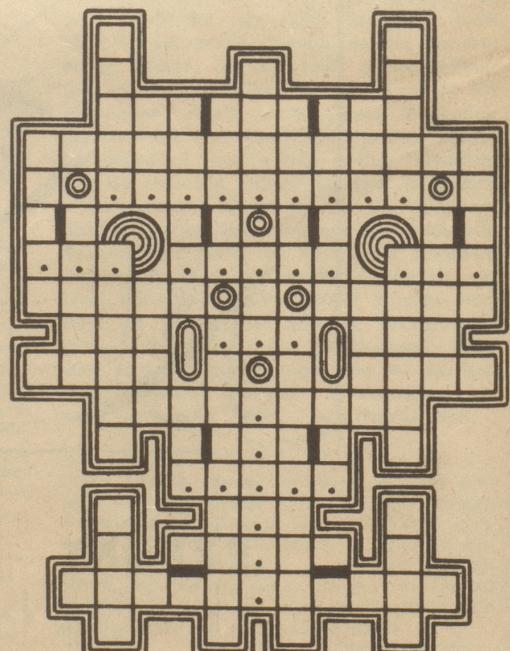
Senkrecht: 1 Kurort an der französischen Riviera; 2 Mädchenspielzeug; 3 römischer Kaiser; 4 wie nennt man das Seewesen eines Staates?; 5 Kopfschmuck; 6 germanische Gottheit oder kopflose Verwandte; 7 das Amtskleid der Richter; 8 was bezieht der Beamte für seine Arbeit?; 9 der vorderste Teil des Schiffes; 10 bekannter Solothurner Bürgermeister; 11 zu welchem Staat gehört Grönland?; 12 verbindet den Kopf mit dem Rumpf; 13 Abkürzung für Compagnie; 14 ?????; 15 Gemüsepflanze; 16 Handwerker; 17 was mißachtet der Starke oft zum Nachteil des Schwachen? (Mehrzahl); 18 Platz, Stelle; 19 Anhang, abgekürzt; 20 für welche Infektionskrankheit ist Dysenterie das Fremdwort?; 21 großer Kanton; 22 soviel wie Heimat; 23 in welcher Stadt befindet sich der Prater?; 24 Herbstblume; 25 welches Tier war im Mittelalter ein gefährlicher Pestverbreiter?

## Kreuzworträtsel Nr. 7

Auflösung: «Was wäre das Leben ohne die kleinen Narrheiten?»

1	2	3	6	8	10	12	15	17	19	21	24	25
4	7	9	11	13	16	18	20	22				
5												

1	2	3										
4												
5												
6	7	8										
9	10											
11	12	13										
14	15											
16												
17												
18												
19												
20												
21												



P. K.

